

Installation Instructions – Epic Medium

Instructions d’installation – Epic Medium

Instrucciones de instalación – Epic Medium

WARNING



Risk of Fire, Electrical Shock, Cuts or other Casualty Hazards- Installation and maintenance of this product must be performed by a qualified electrician. This product must be installed in accordance with the applicable installation code by a person familiar with the construction and operation of the product and hazards involved.



Risk of Fire and Electric Shock- Make certain power is OFF before starting installation or attempting any maintenance. Disconnect power at fuse or circuit breaker.



Risk of Fire- Refer to product label for specific minimum supply conductor requirements.



Risk of Personal Injury- Fixture may become damaged and/or unstable if not installed properly.

DISCLAIMER OF LIABILITY: Cooper Lighting Solutions assumes no liability for damages or losses of any kind that may arise from the improper, careless, or negligent installation, handling or use of this product.

NOTICE: Green ground wire provided in proper location. Do not relocate.

ATTENTION Receiving Department: Note actual fixture description of any shortage or noticeable damage on delivery receipt. File claim for common carrier (LTL) directly with carrier. Claims for concealed damage must be filed within 15 days of delivery. All damaged material, complete with original packing must be retained.

Safety: This fixture must be wired in accordance with the National Electrical Code and applicable local codes and ordinances. Proper grounding is required to insure personal safety. Carefully observe grounding procedure under installation section.

APPLICATIONS: This lighting fixture is designed for outdoor lighting applications, and should not be used in area of limited ventilation or inside high ambient temperature enclosures. It must be stored in a dry location prior to installation. Do not expose lighting fixture to rain, dust or other environmental conditions prior to installation and insertion of photo control or shorting cap (if so equipped). Best results will be obtained if installed and maintained according to the following instructions.

Installation Instructions – Epic Medium

ARM INSTALLATION

Bishop Arm (SA6001-SA6002, SA6050-SA6051, SA6101-SA6102 & SA6150-SA6151)

See Figure 1.

1. Secure arm mount flush with wall using 3/8" hardware supplied by others.
2. Remove wireway cover screws and wireway cover.
3. Mount arm to arm mount positioning service leads in wireway. Insert and tighten four screws to 80 in/lbs.
4. Pull fixture leads through arm.
5. Align locating pin and socket when raising fixture to arm. See Figure 2.
6. Insert and tighten 4 fixture screws with Teflon washers, provided in polybag, to 80 in/lbs.
7. Connect fixture leads to service leads in wireway.
8. Resecure wireway cover with wireway cover screws tightened to 50 in/lbs.

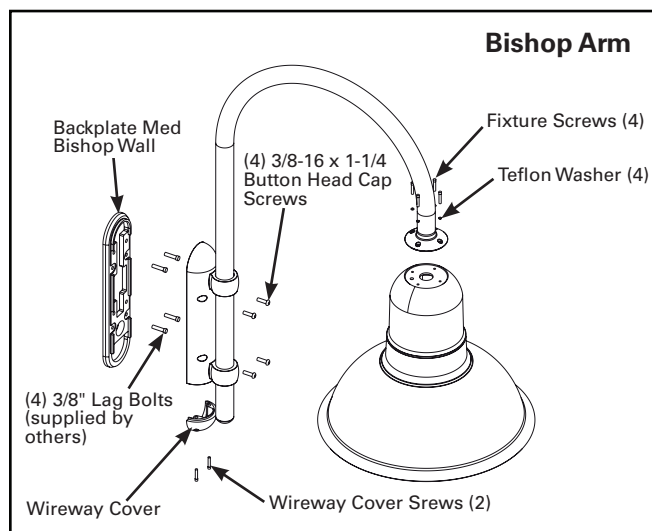


Figure 1.

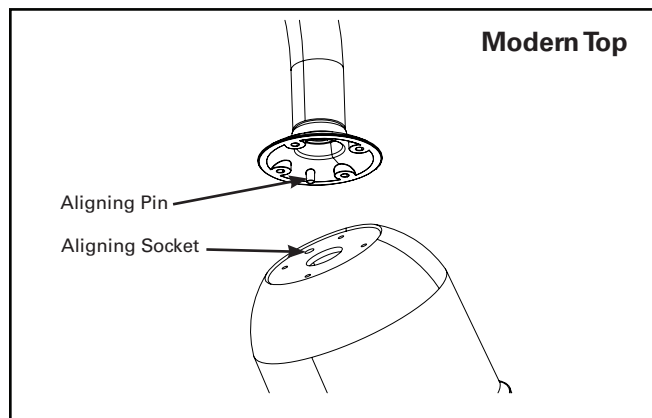


Figure 2a.

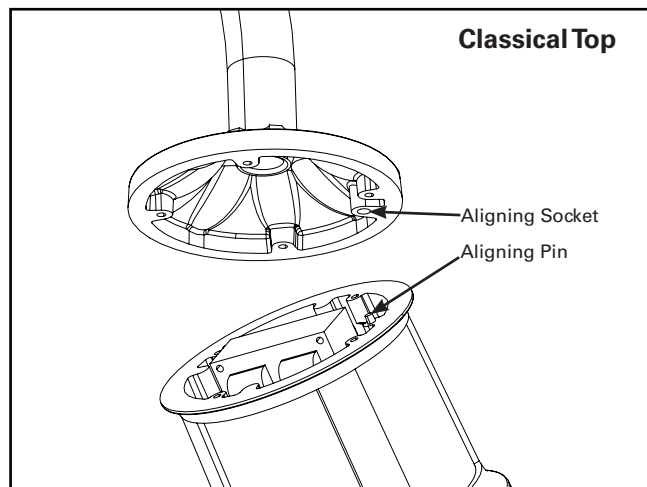


Figure 2b.

These instructions do not claim to cover all details or variations in the equipment, procedure, or process described, nor to provide directions for meeting every possible contingency during installation, operation or maintenance. When additional information is desired to satisfy a problem not covered sufficiently for user's purpose, please contact your nearest representative.

Traditional Arm (SA6003-SA6004, SA6052-SA6053, SA6103-SA6104 & SA6152-SA6153)

See Figure 3.

1. Secure arm mount flush with wall using 3/8" hardware supplied by others.
2. Remove wireway cover screw and wireway cover.
3. Mount arm to arm mount positioning service leads in wireway. Insert and tighten set screw to 80 in/lbs.
4. Pull fixture leads through arm.
5. Align locating pin and socket when raising fixture to arm. See Figure 2.
6. Insert and tighten 4 fixture screws with Teflon washers, provided in polybag, to 80 in/lbs.
7. Connect fixture leads to service leads in wireway.
8. Resecure wireway cover with wireway cover screw tightened to 50 in/lbs.

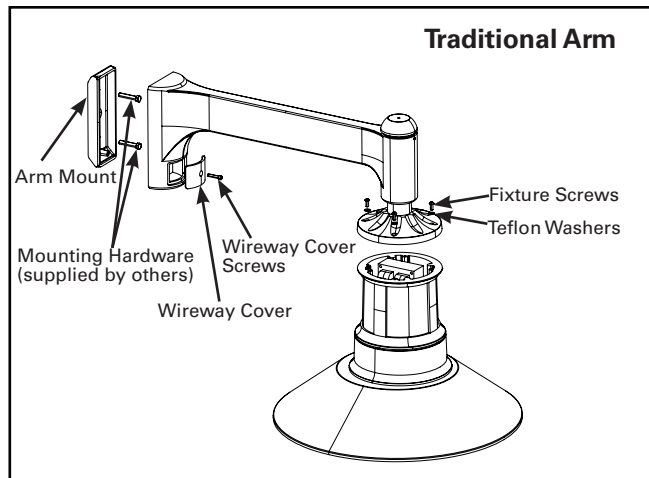


Figure 3.

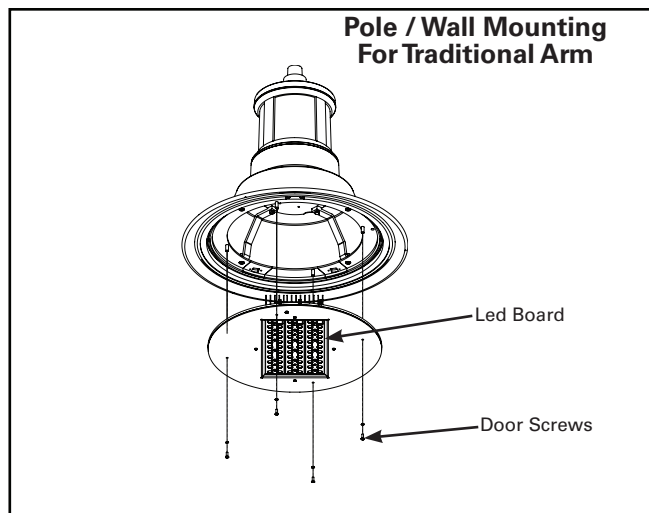


Figure 4.

AVERTISSEMENT



Risque d'incendie, de décharge électrique, de coupure ou d'autres accidents de personne – L'installation et l'entretien de ce produit doivent être effectués par un électricien qualifié. Ce produit doit être installé conformément aux règles d'installation en vigueur par une personne familière avec la construction et le fonctionnement du produit, ainsi qu'avec les risques inhérents.



Risque d'incendie et de décharge électrique – Assurez-vous que l'alimentation électrique est **HORS TENSION** avant de commencer l'installation ou de tenter d'en faire l'entretien. Mettez l'alimentation électrique hors tension depuis le fusible ou le disjoncteur.



Risque d'incendie – Consultez l'étiquette du produit pour connaître les exigences minimums du conducteur d'alimentation.



Risque de brûlure – Débranchez la source d'alimentation et laissez refroidir le luminaire avant de procéder à son entretien ou à sa manipulation.

Risques de blessures – Le luminaire peut être endommagé et/ou instable s'il n'est pas installé correctement.

EXONÉRATION DE RESPONSABILITÉ : Cooper Lighting Solutions n'assume aucune responsabilité pour les dommages ou pertes de quelque nature que ce soit pouvant découler d'une installation, d'une manipulation ou d'une utilisation inappropriée, imprudente ou négligente de ce produit.

AVIS : Le fil de mise à la terre vert se trouve au bon endroit. Ne le déplacez pas.

ATTENTION Service de réception : Veuillez fournir une description réelle de tout manque ou de tout dommage constaté à la réception du luminaire. Les réclamations contre le transporteur (chargement partiel) doivent être déposées directement auprès dudit transporteur. Les réclamations d'avaries occultes doivent être faites dans les 15 jours suivant la réception. Tout matériel endommagé doit être entièrement conservé avec son emballage d'origine.

Sécurité : Le câblage du luminaire doit être conforme au Code national de l'électricité, aux lois et ordonnances locales en vigueur. Une mise à la terre adéquate est requise afin d'assurer votre sécurité. Respectez soigneusement la procédure de mise à la terre du chapitre d'installation.

APPLICATIONS : Ce luminaire a été conçu pour l'éclairage extérieur et ne doit pas être utilisé dans un endroit peu ventilé ou dans des enceintes à haute température ambiante. Il doit être rangé dans un endroit sec en attendant son installation. N'exposez pas le luminaire à la pluie, à la poussière ou à d'autres conditions ambiantes avant l'installation et l'insertion de l'interrupteur photo-électrique ou de la fiche de mise en court-circuit (si le luminaire en est équipé). Pour de meilleurs résultats, respectez les instructions d'installation et d'entretien suivantes.

INSTALLATION DU BRAS

Bras Bishop (SA6001-SA6002, SA6050-SA6051, SA6101-SA6102 et SA6150-SA6151)

Voir la figure 1.

1. Fixez le support du bras à égalité avec le mur à l'aide de la quincaillerie de 3/8 po fournie par un tiers.
2. Retirez les vis du couvercle du chemin de câble et le couvercle même.
3. Montez le bras au support du bras en insérant les fils de service dans le chemin de câble. Insérez les quatre vis et serrez-les à un couple de 80 po-lb.
4. Tirez les fils du luminaire à travers le bras.
5. Alignez le goujon de guidage et le trou lorsque vous soulevez le luminaire sur le bras. Voir la figure 2.
6. Insérez les 4 vis de fixation avec les rondelles en téflon fournies dans le sac en polyester et serrez-les à un couple de 80 lb-po.
7. Connectez les fils du luminaire aux fils de service dans le chemin de câble.
8. Fixez de nouveau le couvercle du chemin de câble avec les vis prévues à cet effet à un couple de 50 lb-po.

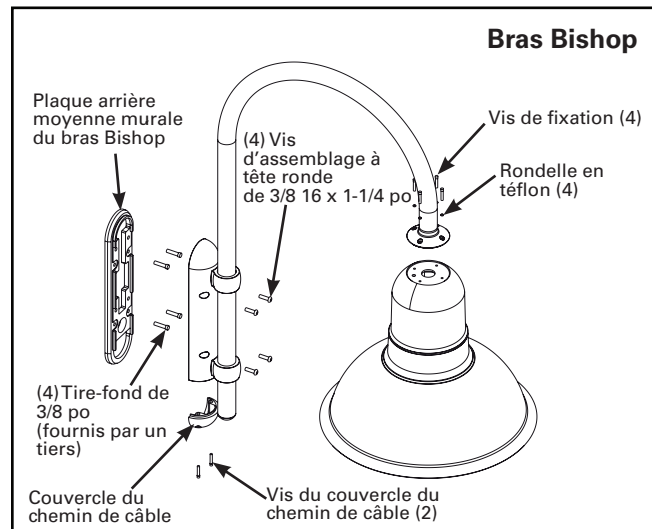


Figure 1.

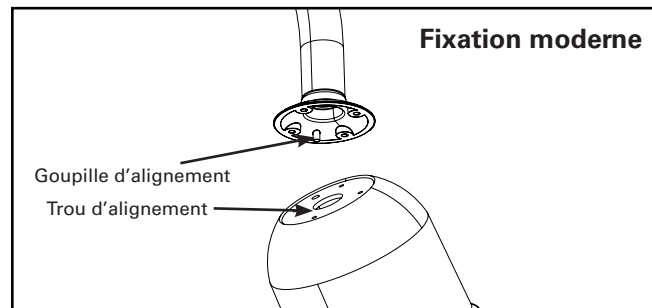


Figure 2a.

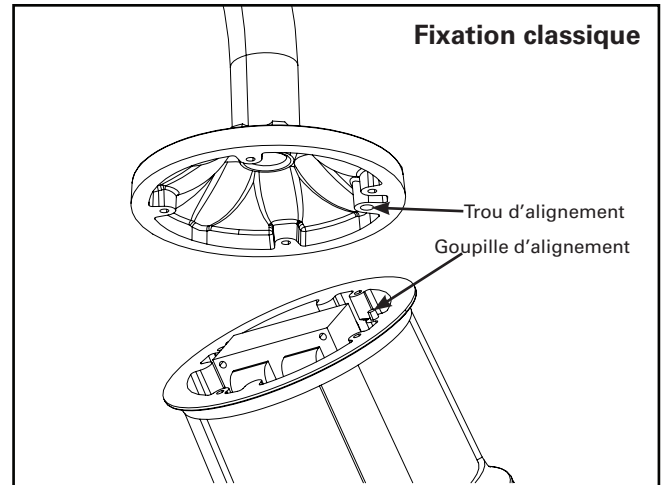


Figure 2b.

Ces instructions ne prétendent pas couvrir tous les détails ou toutes les différences d'équipement, de procédures ou de procédés décrits ni fournir de directives pouvant répondre à toutes les éventualités pouvant survenir lors de l'installation, du fonctionnement ou de l'entretien de l'appareil. Si des renseignements supplémentaires sont nécessaires afin de résoudre un problème insuffisamment décrit selon l'utilisateur, veuillez communiquer avec votre représentant le plus près de chez vous.

Bras traditionnel (SA6003-SA6004, SA6052-SA6053, SA6103-SA6104 et SA6152-SA6153)

Voir la figure 3.

1. Fixez le support du bras à égalité avec le mur à l'aide de la quincaillerie de 3/8 po fournie par un tiers.
2. Retirez les vis du couvercle du chemin de câble et le couvercle même.
3. Montez le bras au support du bras en insérant les fils de service dans le chemin de câble. Insérez la vis de réglage et serrez-la à un couple de 80 po-lb.
4. Tirez les fils du luminaire à travers le bras.
5. Alignez le goujon de guidage et le trou lorsque vous soulevez le luminaire sur le bras. Voir la figure 2.
6. Insérez les 4 vis de fixation avec les rondelles en téflon fournies dans le sac en polyester et serrez-les à un couple de 80 lb-po.
7. Connectez les fils du luminaire aux fils de service dans le chemin de câble.
8. Fixez de nouveau le couvercle du chemin de câble avec les vis prévues à cet effet à un couple de 50 lb-po.

Instructions d'installation – Luminaire Epic Medium

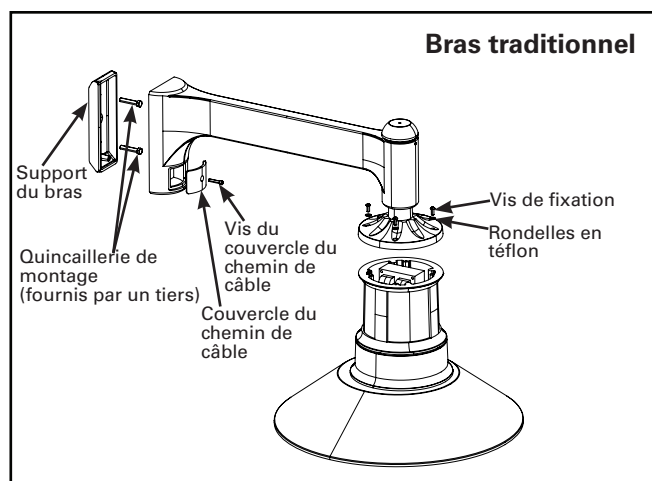


Figure 3.

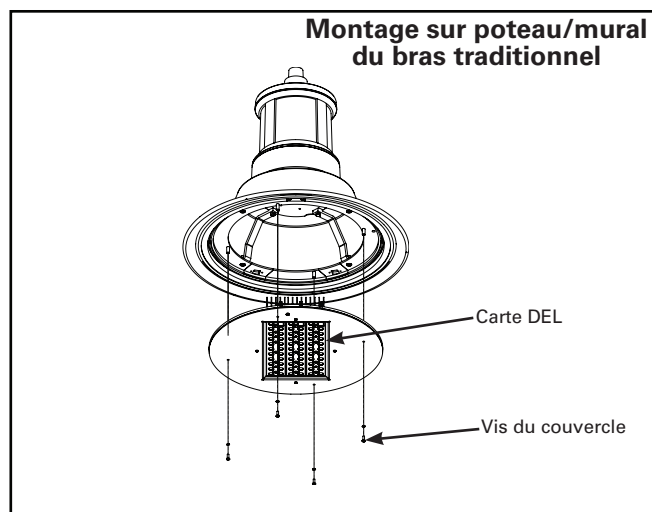


Figure 4.

ADVERTENCIA



Riesgo de incendio, descarga eléctrica, cortes u otros riesgos de accidentes: la instalación y el mantenimiento de este producto deben ser realizados por un electricista calificado. Una persona con conocimientos sobre la construcción y el funcionamiento del producto y los riesgos implicados debe instalar este producto de conformidad con el código de instalación aplicable.



Riesgo de incendio y descarga eléctrica: asegúrese de que la alimentación eléctrica esté **APAGADA** antes de comenzar la instalación o intentar realizar cualquier tipo de mantenimiento. Desconecte la alimentación eléctrica en el fusible o cortacircuitos.



Riesgo de incendio: consulte la etiqueta del producto para conocer los requisitos mínimos específicos del conductor de suministro.



Riesgo de quemadura: desconecte la alimentación y permita que la luminaria se refresque antes de manipularla o repararla.

Riesgo de lesiones personales: la luminaria puede dañarse o desestabilizarse de no instalarla correctamente.

RENUNCIA DE RESPONSABILIDAD: Cooper Lighting Solutions no asume ninguna responsabilidad por daños o pérdidas de ningún tipo que puedan derivarse de la instalación, manipulación o uso incorrecto, descuidado o negligente de este producto.

AVISO: El tornillo de puesta a tierra verde ya está ubicado correctamente. No lo cambie de ubicación.

ATENCIÓN Departamento de Recepción: Observe que la descripción real de la luminaria no carezca de piezas ni presente daños notorios al momento de su entrega. Presente el reclamo directamente al transportista de carga por envíos de carga ligera (LTL). Los reclamos por daños ocultos deben presentarse dentro de los 15 días posteriores a la entrega del producto. Se debe guardar todo el material dañado, junto con el embalaje original.

Seguridad: Esta luminaria debe cablearse de acuerdo con el Código Eléctrico Nacional y los códigos y ordenanzas locales aplicables. Se requiere una conexión a tierra adecuada para garantizar la seguridad personal. Observe cuidadosamente el procedimiento de conexión a tierra en la sección de instalación.

APLICACIONES: Esta luminaria está diseñada para aplicaciones de iluminación al aire libre y no debe utilizarse en áreas de ventilación limitada o en lugares cerrados con alta temperatura ambiente. Debe almacenarse en una ubicación seca antes de la instalación. No exponga la luminaria a la lluvia, el polvo u otras condiciones ambientales antes de la instalación y la inserción de la celda fotoeléctrica o el tapón de cortocircuito (si estuvieran incluidos). Obtendrá mejores resultados si se la instala y se le realiza el servicio de mantenimiento de acuerdo con las siguientes instrucciones.

Instrucciones de instalación – del luminario mediano Epic

INSTALACIÓN DEL BRAZO

Brazo Bishop (SA6001-SA6002, SA6050-SA6051, SA6101-SA6102 y SA6150-SA6151)

Ver Figura 1.

1. Asegure el montaje del brazo al ras de la pared usando accesorios de 3/8 in suministrados por terceros.
2. Quite los tornillos de la cubierta y, luego, retire la cubierta de la canaleta de cables.
3. Monte los terminales de servicio para el posicionamiento del montaje de brazo a brazo en la canaleta de cables. Inserte y apriete cuatro tornillos a 80 in/lb (9,04 N·m).
4. Jale los cables del luminario a través del brazo.
5. Alinee la clavija de ubicación y el zócalo cuando eleve el luminario al brazo. Ver Figura 2.
6. Inserte y apriete 4 tornillos del luminario con arandelas de teflón, provistas en la bolsa de polietileno, a 80 in/lb (9,04 N·m).
7. Conecte los terminales del luminario a los terminales de servicio en la canaleta de cables.
8. Vuelva a fijar la cubierta de la canaleta de cables con los tornillos de la cubierta apretados a 50 in/lb (5,65 N·m).

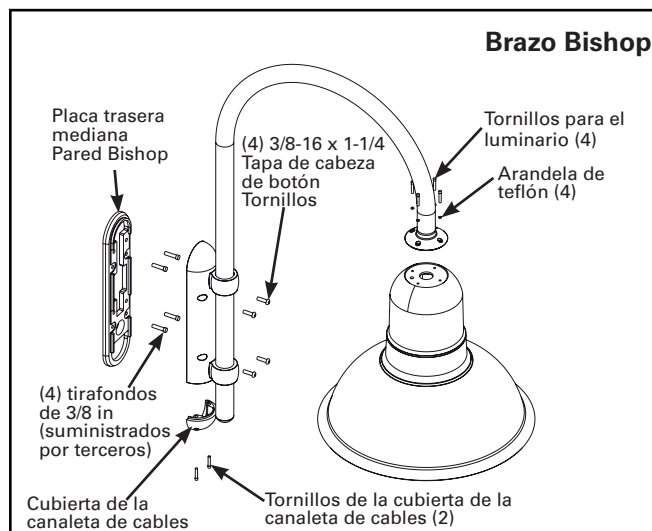


Figura 1.

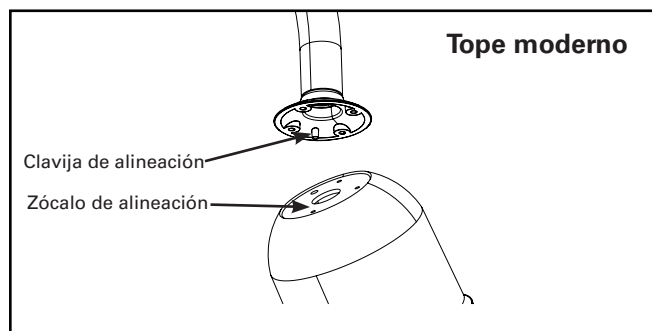


Figura 2a.

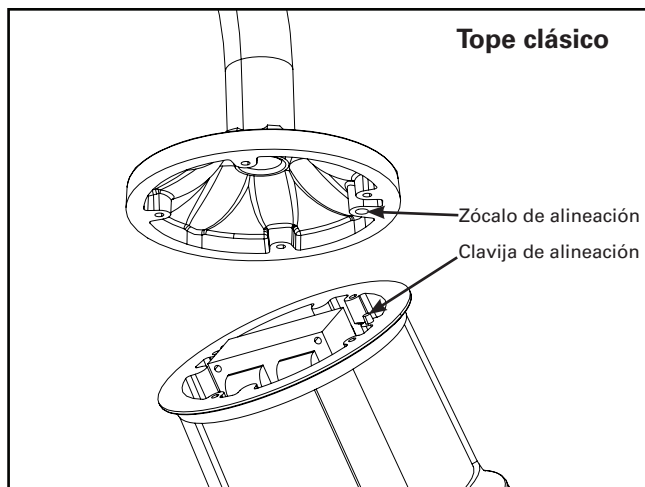


Figura 2b.

Por medio de estas instrucciones, no se pretende cubrir todos los detalles o variaciones en el equipamiento, procedimiento o proceso descritos ni aportar directivas para tratar cualquier posible contingencia durante la instalación, el funcionamiento o el mantenimiento. Cuando desee obtener información adicional para solucionar un problema no abordado en forma satisfactoria para el usuario, póngase en contacto con su representante más cercano.

Brazo tradicional (SA6003-SA6004, SA6052-SA6053, SA6103-SA6104 y SA6152-SA6153)

Ver Figura 3.

1. Asegure el montaje del brazo al ras de la pared usando accesorios de 3/8 in suministrados por terceros.
2. Quite el tornillo de la cubierta y, luego, retire la cubierta de la canaleta de cables.
3. Monte los terminales de servicio de posicionamiento de montaje de brazo a brazo en la canaleta. Inserte y apriete el tornillo de sujeción a 80 in/lb (9,04 N·m).
4. Jale los cables del luminario a través del brazo.
5. Alinee la clavija de ubicación y el zócalo cuando eleve el luminario al brazo. Vea la Figura 2.
6. Inserte y apriete 4 tornillos del luminario con arandelas de teflón, provistas en la bolsa de polietileno, a 80 in/lb (9,04 N·m).
7. Conecte los terminales del luminario a los terminales de servicio en la canaleta de cables.
8. Vuelva a fijar la cubierta de la canaleta de cables con el tornillo de la cubierta apretados a 50 in/lb (5,65 N·m).

Instrucciones de instalación – del luminario mediano Epic

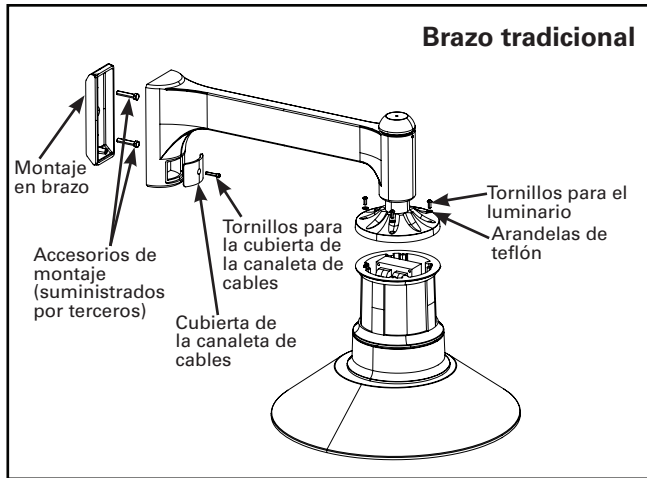


Figura 3.

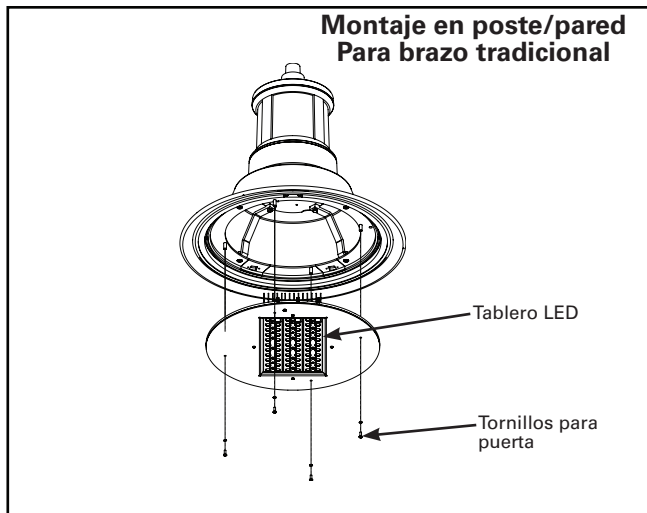


Figura 4.

FCC Statement

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class A digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference when the equipment is operated in a commercial environment. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instruction manual, may cause harmful interference to radio communications. Operation of this equipment in a residential area is likely to cause harmful interference in which case the user will be required to correct the interference at his own expense.

Énoncé de la FCC

Note: Cet équipement a été mis à l'essai et déclaré conforme aux limites établies pour un dispositif numérique de catégorie A en vertu de l'article 15 des règlements de la FCC. Ces limites sont conçues pour assurer une protection raisonnable contre tout brouillage nuisible lorsque l'équipement fonctionne dans un environnement commercial. Cet équipement produit, utilise et peut émettre de l'énergie radioélectrique et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut créer des parasites nuisibles aux communications radio. L'utilisation de cet équipement dans une installation résidentielle est susceptible de provoquer des interférences nuisibles, auquel cas l'utilisateur devra corriger ces interférences à ses propres frais.

Declaración de FCC

Nota: Se ha probado este equipo y se ha determinado que cumple con los límites para un dispositivo digital de Clase A, de conformidad con la Sección 15 de las normas de la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC, por sus siglas en inglés). Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales cuando el equipo se opera en un entorno comercial. Este equipo genera, utiliza y puede emitir energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con el manual de instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las comunicaciones de radio. El funcionamiento de este equipo en un área residencial puede causar interferencias perjudiciales, en cuyo caso el usuario deberá corregir las interferencias por su cuenta.

Warranties and Limitation of Liability

Please refer to www.cooperlighting.com for our terms and conditions.

Garanties et limitation de responsabilité

Veuillez consulter le site www.cooperlighting.com pour obtenir les conditions générales.

Garantías y Limitación de Responsabilidad

Visite www.cooperlighting.com para conocer nuestros términos y condiciones.

Cooper Lighting Solutions
1121 Highway 74 South
Peachtree City, GA 30269
P: 770-486-4800
www.cooperlighting.com

Canada Sales
5925 McLaughlin Road
Mississauga, Ontario L5R 1B8
P: 905-501-3000
F: 905-501-3172

© 2021 Cooper Lighting Solutions
All Rights Reserved
Printed in USA
Imprimé aux États-Unis
Impreso en los EE. UU.
Publication No. IB516119EN
August 5, 2021

Cooper Lighting Solutions is a registered trademark. All trademarks are property of their respective owners.

Cooper Lighting Solutions est une marque de commerce déposée. Toutes les autres marques de commerce sont la propriété de leur propriétaire respectif.

Cooper Lighting Solutions es una marca comercial registrada. Todas las marcas comerciales son propiedad de sus respectivos propietarios.

Product availability, specifications, and compliances are subject to change without notice.

La disponibilité du produit, les spécifications et les conformités peuvent être modifiées sans préavis.

La disponibilidad de productos, las especificaciones y los cumplimientos están sujetos a cambio sin previo aviso.